

由 2010 年 7 月 28 日起，首 10 名訂購此套票，
並於 9 月 3 日至 11 日期間旅遊之客戶，即可獲
贈皇家阿得萊德園遊會入場券乙張。
名額有限，送完即止！



自主玩樂

Adelaide.
South Australia.
www.southaustralia.com/hk

Adelaide 阿得萊德

Be Your Own Guide...

可選擇入住服務式住宅酒店，另有多個當地旅行團供選購

自然探索

額外包括 Value Adds Includes

- ❖ Oyster Bar 半打新鮮生蠔
- ❖ 南澳著名品牌 Jurlique 護手霜套裝及水療 Day Spa 組合半價折扣券
- ❖ 南澳旅遊指南
- ❖ 特色環保袋



4 日 2 晚套票 2 Nights Package

From ~~HK~~ \$4,999 起

自駕暢遊

Valid for complete hotel stay until 30Sep10 (last check-out date). 適用於 2010 年 9 月 30 日內完成酒店住宿(最後退房日期)

Booking Class: N (Class upgrade surcharge applied)

Eff: for booking from 8Mar10

Hotel 酒店 click hotel name for details	Room Type 房間種類	Package Price 套票價錢 每人 per person in HK\$				Extension Night 延長住宿 每房每晚 per room per night in HK\$				
		Adult 成人			Child 小童	Adult 成人			Child 小童	
		Twin 雙人房	Single 單人房	3 rd Person 第三位	No Bed 不佔床	Twin 雙人房	Single 單人房	Triple 三人房	No Bed 不佔床	
City Hotel 市內酒店										
BreakFree Director's Studios / 3.5*	1-30Apr, 1Jul-30Sep 1May-30Jun	Hotel Room	5099 4999	5899 5799	4899 4899	3499 3499	940	940	1210	60
Adelaide Meridien / 4*		Standard Suite	5199	5999	4999	3499	1030	1030	1330	60
BreakFree on Hindley / 3.5*		Superior Studio	5199	6099	-	3499	1050	1050	-	60
Chifley On South Terrace / 4*		Deluxe	5399	6499	4899	3499	1250	1250	1530	60
Mercure Grosvenor Hotel Adelaide / 4* Bonus: With Breakfast Blackout 不適用於: 28May-4Jun		Standard	5499	6699	5299	-	1370	1370	1840	-
Majestic Roof Garden Hotel / 4.5*		Deluxe	5499	6699	-	3499	1390	1390	-	60
Rockford Hotel Adelaide / 4* Bonus: With Breakfast		Standard	5599	6799	5399	-	1400	1400	1920	-
Stamford Plaza Adelaide / 5* Bonus: With Breakfast		Superior City View	5599	6799	5699	3699	1420	1420	2110	150
Hilton Adelaide / 5*		Guest Room	5699	6999	5399	3499	1500	1500	2040	60
Grand Chancellor Adelaide on Hindley / 4.5* Bonus: With Breakfast		Standard	5699	7099	5499	3699	1580	1580	2150	150
Intercontinental Adelaide / 5* @		Superior	6099	7899	5699	3799	2000	2000	2680	180

Child Twin Share: Adult price less 小童佔半房: 按成人價減 HK\$900

Room Occupancy: Single room price is applicable to min 2 persons traveling together & each will be staying in one single room. 單人房價目為最少 2 人同行並各佔一單人房

Maximum 3 adults or 2 adults & 1 child in room. 最多三位成人或兩位成人及一位小童一房

Surcharge will be applied during Australia's holidays & events period (ie: Clipsal 500, etc...), details will be advised at time of booking. 於澳洲假日及大型活動期間需另繳附加費。價錢如有任何差別，一切以訂位時為準

If hotel stay involves both high & low selling prices, the high selling price will be applied for entire stay. 倘若酒店入住跨越兩個或以上價格，旅客須以較高價目繳付全程費用

@ Roundtrip airport & hotel transfer is not included. 不包括來回機場接送

Hotel 酒店 click hotel name for details	Room Type 房間種類	Package Price 套票價錢 每人 per person in HK\$						Extension Night 延長住宿 每晚 per night in HK\$		
		Adult 成人					Child 小童	每房 Per Room	第五位佔床 Extra Person with Bed	Child No Bed 小童不佔床
		Twin 雙人房	Single 單人房	Triple 三人房	Quad 四人房	Extra Person with Bed 第五位佔床	No bed 不佔床			
Apartment 服務式住宅酒店 Blackout 不適用於: 28May-4Jun		BONUS NIGHT 3+1 Nights						❖ 房間設一間或兩間睡房可供選擇 ❖ 適合一家大小或三五成群入住		
Oaks Gallery / 4.5* @	1 Bedroom Deluxe	5899	7599	-	-	-	-	1310	-	-
	1 Bedroom Executive	6099	7999	-	-	-	-	1470	-	-
	2 Bedroom Deluxe	6299	-	5699	5299	-	-	1600	-	-
	2 Bedroom Executive	6799	-	6099	5499	-	-	1910	-	-
Oaks Plaza Pier / 4.5* @	1 Bedroom Park view	5999	7699	-	-	-	3499	1350	-	60
	1 Bedroom Ocean view	6199	8199	-	-	-	3499	1530	-	60
	2 Bedroom Park view	6599	-	5899	5399	4999	3499	1760	280	60
	2 Bedroom Ocean view	6799	-	6099	5499	4999	3499	1940	280	60
Oaks Embassy / 4.5* Oaks Horizon / 4.5*	1 Bedroom Deluxe	5999	7699	-	-	-	3499	1310	-	60
	1 Bedroom Executive	6299	8199	-	-	-	3499	1470	-	60
	2 Bedroom Deluxe	6399	-	5899	5399	5099	3499	1600	280	60
	2 Bedroom Executive	6899	-	6199	5599	5099	3499	1910	280	60

Child Twin Share: Adult price less 小童佔半房: 按成人價減 HK\$900

Room Occupancy: 1 Bedroom 一間睡房單位: Maximum 3 adults or 2 adults & 1 child in room. 最多三位成人或兩位成人及一位小童

2 Bedroom 兩間睡房單位: Maximum 5 adults or 4 adults & 1 child in room. 最多五位成人或四位成人及一位小童

Single room price is applicable to min 2 persons traveling together & each will be staying in one single room. 單人房價目為最少 2 人同行並各佔一單人房

Surcharge will be applied during Australia's holidays & events period (ie: Clipsal 500, etc...), details will be advised at time of booking. 於澳洲假日及大型活動期間需另繳附加費。價錢如有任何差別, 一切以訂位時為準

If hotel stay involves both high & low selling prices, the high selling price will be applied for entire stay. 倘若酒店入住跨越兩個或以上價格, 旅客須以較高價目繳付全程費用

@ Roundtrip airport & hotel transfer is not included. 不包括來回機場接送

Package includes 旅遊套票包括:

- ❖ Roundtrip economy class ticket from Hong Kong to Adelaide via Singapore by Singapore Airlines. 新航經新加坡來回香港至阿得萊德經濟客位機票
- ❖ **Two nights hotel accommodation 兩晚酒店住宿 (selected hotels with daily breakfast 指定酒店包每天早餐) < 或 OR >**
3+1 nights apartment accommodation 3+1 晚服務式住宅酒店
- ❖ Roundtrip Airport & Hotel Transfers 來回機場至酒店接送 (unless specified 特別註明除外)
- ❖ HK\$100,000 Travel Insurance 旅遊平安保險

Value Adds 額外尊享

* While stocks last on first come first serve basis 數量有限, 先到先得

- **1/2 Dozen of Natural Oysters with lemon & chives at OYSTER BAR**
於著名阿得萊德 OYSTER BAR 品嚐半打新鮮生蠔
- **Jurlique Hand Care Collection (1 set per room)**
Jurlique 手部護理輕巧套裝 (每房一套)
- **Jurlique 50% Jacuzzi Hydrotherapy Day Spa discount coupon**
Jurlique Jacuzzi 水療 Day Spa 組合半價折扣券
- **South Australia Recycle Bag (1 bag per room)**
南澳特色環保袋 (每房一個)
- **South Australia Travel Guide (1 guide per booking)**
南澳旅遊簡介 (每訂購一本)



「全新推介」: 皇家阿得萊德園遊會 2010 Royal Adelaide Show

3-11 September, 2010

南澳每年一度最重大盛事, 由南澳大利亞皇家農業及園藝學會舉辦。在園遊會上, 不論老少男女都可找到心儀活動, 包括機動遊戲、精美手工藝品攤檔及展覽、美食美酒品嚐會、樂隊演出、舞蹈、戲劇雜技團、時裝巡遊、動物和牲畜展覽等等。

想知更多? 請即Click上 www.theshow.com.au

由 2010 年 7 月 28 日起, 首 10 名訂購此套票, 並於皇家阿得萊德園遊會期間旅遊之客戶, 即可免費獲贈入場券乙張。名額有限, 送完即止!



Please refer to next page for package details & remarks. 請參閱下頁之套票詳情及備註。

Air ticket booking class upgrade surcharge 機票級別提升附加費

Per person per way in HK\$ 以每單程每位計

Mix Class allowed, ticket validity & condition will be based on the lower booking class 如來回程訂購不同級別，有效期或其他機票細則以較低級別之條款為準

機票級別 Class	有效期 Validity	累積飛行哩數 Mileage Accrual	Stopover in Singapore 停留新加坡	最少成人人數 Minimum traveler(s)	Adult 成人	Child 小童
N	3 months	Not applicable	Once either in/outbound	1	-	-
Q	3 months	Not applicable	Once either in/outbound	1	200	200
W	1 year	Eligible	Once either in/outbound	1	600	500
H	1 year	Eligible	Permit for roundtrip	1	1000	800
M	1 year	Eligible	Permit for roundtrip	1	1400	1100
E	1 year	Eligible	Permit for roundtrip	1	1900	1450
B	1 year	Eligible	Permit for roundtrip	1	2400	1800

OPTIONAL Comprehensive Travel Insurance ~ 20% OFF 自選旅遊保險：八折

OPTIONAL Roundtrip HK Airport Express ~ 20% OFF 自選來回程香港機場快線：八折

Online check in available 48 hrs up to 2hrs prior to departure. Please visit: www.singaporeair.com.hk 快捷之選：網上辦理登記

Optional 1 自選一：Special Offer 折扣優惠

Adelaide Attraction Pass 阿得萊德景點通行證 (click for details, information is for reference and is subject to change)

Pass includes the admission of 5 out of the below attractions 通行證包括以下任何 5 個景點入場費：

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> ■ Adelaide Zoo ■ Ayers House Museum ■ Carrick Hill ■ Adelaide Central Markets Tour ■ Gorge Wildlife Park ■ Cleland Wildlife Park ■ Adelaide Half Day City Tour / Highlight Tour | <ul style="list-style-type: none"> ■ National Motor Museum ■ National Railway Museum ■ SA Maritime Museum ■ Temptation Sailing ■ The Cedars ■ The Seahorse Farm |
|---|---|

Special
 Adult 成人: HK\$520
 Child 小童: HK\$400

Cellar Door Pass 酒窖通行證 (click for details, information is for reference and is subject to change)

With the pass, you are entitled to enjoy the below offer 持通行證可尊享以下優惠：

- 12 months of special cellar door experiences
- Including premium wine tasting and winery tours for two person at many wineries
- 6 bottles of wine chosen from the wineries you visit – worth up to A\$120
- Reward points when you purchase wine at participating wineries
- Winery reference guide to help you plan your itinerary

20% off
 二人價 HK\$560
 travel until 30Aug10

Exchanging place: SA Visitor & Travel Centre (18 King William Street, Adelaide SA 5000)
 Monday through Friday 8.30am - 5.00 pm Sat/Sun/Public Holidays 9am - 2pm

Optional 2 自選二：Self-drive Car Rental 租車自駕遊

Car Model 車輛型號 (for reference only, similar model may be substituted)	Automatic / Manual	Max. Car Capacity 最高載客量	Rental Fee (per car per day) 租車價錢 (每車每日)
TOYOTA YARIS 4 door Hatch or similar	Automatic	3 Adults + 2 Child	HK\$840
TOYOTA COROLLA 4 door Sedan or similar	Automatic	4 Adults + 1 Child	HK\$900
FORD Territory 2WD Wagon or similar	Automatic	5 Adults	HK\$1,010
TOYOTA TARAGO or similar	Automatic	6 Adults + 2 Child	HK\$1,160

Pick-up and return at either at airport or downtown is allowed 可選擇於機場或市內領取或交還車輛：

- **Adelaide Airport**
 Address: Sir Donald Bradman Drive
 Hours of operation: Sun-Fri 0600-2300, Sat 0600-2230
- **Adelaide Downtown**
 Address: 233 Morphett Street, Adelaide
 Hours of operation: Mon-Fri 0730-1800, Sat-Sun 0800-1400



Terms & Condition

- Renter must be over 21 years old with a at least one-year valid driving license.
- Surcharge for drivers aged 21-24 is required: HK\$210/person/day.
- Price includes: Unlimited Kilometers, Damage Cover (DC), Third Party Property (subject to an excess), Vehicle Registration Recovery (VRR), Administration Recovery, Government Stamp Duty, Third Party Injury Liability, Airport Concession Fee Recovery (ACFR), 10% GST.
- Late return penalty, additional insurance, rental of portable satellite navigation system & other equipment, rental deposit and other related charge are not included.
- Licence issued in a language other than English must be accompanied by a certified English translation of the licence or a current International Drivers Permit. Both the International Drivers permit and the driver's national driver's licence must be presented at the time of rental.

Please refer to next page for package details & remarks. 請參閱下頁之套票詳情及備註。

Optional 3 自選三：Local Tour 當地旅行團

Tour 旅行團 (click for details, information is for reference and is subject to change)

Description 活動簡介

[Adelaide City Highlight](#) [阿德萊德市內觀光\(AS14\)](#)



Price: HK\$400/adult & HK\$220/child
Operates: Daily
Duration: 0930-1215

From the city to the beach experience the daily cosmopolitan life of Adelaide as you journey through the heart of the city. See iconic cathedrals, the North Terrace cultural boulevard, visit Colonel Light's Lookout over Adelaide and the world famous Adelaide Oval, before venturing out to Glenelg - the city's bustling beach. With a quick bite at Haigh's Chocolate Factory included, this tour is not to be missed!

[Barossa Valley & Hahndorf highlight](#) [芭羅沙山谷及德國小鎮之旅\(AS10\)](#)



Price: HK\$730/adult & HK\$400/child
Operates: Tue, Thur, Sun
Duration: 0930-1730

From the 'Hills' to the 'Valley', combine two of Adelaide's most famous regions into one temptingly tasty day tour! Feast your eyes on the spectacular views over Adelaide and towards the sea (and even across to Yorke Peninsula), from the Mt. Lofty Lookout.

[Ultimate Barossa Valley Tour](#) [芭羅沙山谷酒莊之旅\(AS2\)](#)



Price: HK\$840/adult & HK\$400/child
Operates: Mon, Wed, Fri & Sat
Duration: 0930-1730

Journey through the 'Valley' and discover the wonders of traditional music, arts and crafts and of course, the ultimate in Barossa's prestigious wine. The Barossa is Australia's largest wine producing region, boasting over 100 vineyards and some of the world's most renowned reds. Savour on world-class wine at four of our hand selected premium wineries; learn about viticulture and unearth the acoustic secrets of the Whispering Wall. This tour includes a delightful morning tea and delicious two-course lunch overlooking some of the most prestigious vineyards Australia has to offer.

Remarks 備註：

- Package is valid for complete hotel stay until 30Sep10 (last check-out date). 適用於 2010 年 9 月 30 日內完成酒店住宿(最後退房日期)。
- Valid on electronic ticket only. Ticket Validity: 3 months. **Booking Class: N.** 只適用於電子機票。機票有效期: 3 個月。 **機票級別"N"**。
- Upgrade to other booking classes "Q, W, H, M, E, B" with surcharge is available. 可另繳附加費提升機票級別 "Q, W, H, M, E, B"。
- Mix Class is allowed. Ticket validity & condition will be based on the lower booking class. 如來回程訂購不同級別, 有效期或其他機票細則以較低級別之條款為準。
- Open jaw is allowed. 旅客可選擇從其他澳洲城市返港。
- Type of aircraft and/or flight no. are subject to change without prior notice. 航班編號及或機種如有更改, 將不另行通知。
- Departure taxes, airlines fuel surcharge and \$30 service fee are not included 費用不包括各地機場離境稅、燃油費及\$30 服務費。
- HK Travel Industry Council recommends every traveler to take out the travel insurance that meets his/her needs before the journey. 香港旅遊業議會建議旅客出發前購買合乎自己需要的旅遊保險。
- Other terms & conditions apply. Package prices and conditions are subject to change without prior notice. 套票受其他細則及條款限制。套票價目及細則如有任何更改, 恕不另行通知。

PAYMENT 付款

Deposit per person at time of booking 訂金

Final payment due 餘數

14 working days or more before departure 出發前 14 個工作天或以上 HK\$2,000 within 3 working days upon confirmation 套票確定後 3 個工作天內

4-13 working days before departure 出發前 4-13 個工作天內 100% of package price 套票全費 -

0-3 working days before departure 出發前 0-3 個工作天內 NO booking is accepted. 不接受訂購 -

AMENDMENT FEE per person 更改套票費用

14 working days or more before departure 出發前 14 個工作天或以上 HK\$1,500

0-13 working days before departure 出發前 0-13 個工作天內 NO Amendment is allowed. 不接受更改

CANCELLATION PENALTY per person 取消套票費用

No amendment, cancellation and refund is allowed once documents are issued. 機票及酒店套票發出後, 將不能更改、取消及退款。

IMPORTANT 重要: Passenger should also note that in shoulder & high season, certain hotel / resort would require 100% non-refundable payment at the time of booking within 45 working days before departure. Please check the exact amendment / cancellation penalty with your Travel Consultant. Shoulder & high seasons include Hong Kong and local holidays, special events, exhibitions and trade fair, etc... 於旺季時段, 酒店將要求於出發前 45 個工作天之訂購收取不設退款之套票全費, 有關更改及取消套票費用亦有所不同, 請向閣下之旅遊顧問查詢。旺季時段包括香港及當地節日、特別節慶及展覽會期間等。

For more information, please contact us at 2870 8788

Email: info.sq@sia-holidays.com / Website: www.sia-holidays.com

Room 402, 4/F, On Lok Yuen Building, 25-27 Des Voeux Road Central, Hong Kong 香港德輔道中 25-27 號安樂園大廈 4 樓 402 室